

MARTIN & CO.

9-ТИЛІТНЯ РІЧНИЦЯ
НЕ ПРОПУСТИТЬ ЇЇ

ВИ МАЄТЕ НАГОДУ КУПИТИ НАЙВИЩОЇ ЯКОСТІ ЖІНОЧЕ І МУЖЕСЬКЕ УБРАННЯ НА ЛЕГКІ УСЛІВЯ

Наше з легкими сплатами місце дає змогу гарно одітись сотням мушун у місті.
Запробуйте нас, а просто здивуєтесь, як легко купити в нас гарне убрання.

\$5 ЗА

ЗАДАТКУ

Ми доручимо вам будь-яке убрання, ковт (пальто) або жіноче убрання вартості до \$50.00. Решта розпродатиться на тижневі або місячні сплати під час коли в убранню буде ходити.

ЖІНОЧІ З ФУТРИЯМИ ДОКЛАДАМИ КОВТИ	—	—	\$19.75	ДО	\$85.00
ЖІНОЧІ ФУТРА	—	—	\$65.00	ДО	\$265.00
ЖІНОЧІ УБРАННЯ (ДРЕСИ)	—	—	\$9.75	ДО	\$45.00
МУЖЕСЬКІ КОВТИ	—	—	\$19.75	ДО	\$75.00
МУЖЕСЬКІ УБРАННЯ (СУТИ)	—	—	\$24.75	ДО	\$49.50

Форма, матеріал, вартісна якість і першокласна робота є нашим домінуючим чинником.
Ми гарантуємо за все, що тільки спродати.

НАШ СКЛАД ВІДКРИТИЙ КОЖНОЇ СУБОТИ ДО 10. ГОДИНИ ВЕЧЕРОМ.

MARTIN & CO.

EASY PAYMENTS LTD.
2ND FLOOR WPG. PIANO BLDG.
PORTAGE AND HARGRAVE

КОРИСНА ЛЕКЦІЯ ДЛЯ ЧЛЕНСТВА ТУРФДІМ, ЙОГО СЕКЦІЙ І РОБ. ЗАП. ТОВАРИСТВА У ВІННІПЕГУ!

Повідомляємо всіх членів відділів ТУРФДІМ, Жіночої Секції, Секції Молоді і Роб. Зап. Товариства Т-ва, що **В НЕДІЛЮ, 29-ГО ВЕРЕСНЯ 1929 РОКУ** в годині 2:30 по полудні

в **УКРАЇНСЬКИМ РОБІТНИЧИМ ДІМІ У ВІННІПЕГУ** виголоситься

ДУЖЕ ШКАВА І ПОВЧАЮЧА ЛЕКЦІЯ НА ТЕМУ:
ПОДІЇ ДОВКОЛА НАС І НАШЕ ВІДНОШЕННЯ ДО НИХ.

Лекцію виголосить т. М. ШАТУЛЬСЬКИЙ. Всі члени й членкині відділів ТУРФДІМ, його Секцій і Робітничого Зап. Товариства повинні прийти на ту лекцію обов'язково! Вступ тільки для членів і членкинь. Коли йдете, беріть з собою членську книжку.
Освітній Комітет.

ПОВЧАЮЧА ЛЕКЦІЯ В УКР. РОБ. ДІМІ!

Старанням Освітнього Комітету при відділі ТУРФДІМ у Вінніпегу відбувається в ПОНЕДІЛОК, 30. ВЕРЕСНЯ, в годині 8:30 ввечері в залі Укр. Роб. Дому дуже повчаюча лекція на тему:

"ЩО ТАКЕ РАК?"

Лекцію виголосить при допомозі світляних образків д-р Часний. Комітет вживає всіх членів, членкинь і симпатиків прийти на цю цікаву лекцію та послухати, як зберігати своє здоров'я проти цієї тяжкої хвороби.
ОСВІТНИЙ КОМІТЕТ.

ПОВІДОМЛЕННЯ

Цим повідомляється всі робітничо-фермерські організації в Канаді як також всіх поодиноких покупців, що Робітничо-Фермерська Книгарня у Вінніпегу **ПЕРЕНОСИТЬСЯ** з днем 1. жовтня ч. р. з 350 Селкірк Евеню до нового приміщення під числом 600 СЕЛКІРК ЕВЕНЮ. Проситись всіх з днем 1. жовтня вислати замовлення і взагалі всю кореспонденцію до книгарні на нову адресу.

ЕКСКАРСІЯ АВТОМОБІЛЯМИ ДО ЄВРОПИ

До Вінніпегу недавно приїздив представник Гвайт Стар Лінї з Едмонтоу, Юрій Я. Дробей, котрий що року їздить до Європи з екскурсією. Цього року звичайну різдвяну екскурсію до Європи буде провадити Леонід Скевич, а Юрій Дробей буде провадити автомобільну поїздку в місяці травні слідуючого року.
Екскурсія автомобілями складатиметься з 25 автомобілів і відає з Едмонтоу 10-го травня 1930 через Саскатун, Ріджайну, Вінніпег, Емерсон, Дулут (через Заучені Держави) до Сент Сейнт Мері, Норт Бей, Оттави і Монреалу. З Монреалу відає кораблем "Келгерік" 29-го травня до Гаєру, Франція, звідтам через Париж до Еспанії, Італії, Швейцарії, Австрії, Угорщини, Чехословаччини, Галичини, Буковини, Радянського Союзу, Радянської України і звідтам до Варшави, Німеччини, Бельгії, Голландії і Англії. З Англії екскурсія відає кораблем прямо до Нью Йорку, а з Нью Йорку через Бофало до Нагари Фалс і Торонто. З Торонто поїздка поїде через Віндзор до Дітроїт, Шікаго і через шість західні Заучені Держави до Лейбрідж, Келгари і Едмонтоу.

Ціла вище наведена подорож відбувається автомобілями, чого ще ніколи канадійські, ні американські українці не мали. Поїздка відбувається під особистим проводом Юрія Дробей, доброго знавця європейських подорожей і обставин, а який спеціально їздив сего року на Радянську Україну, щоби поробити відповідні приготування до цієї так приємної поїздки.

Кожний, хто перечитає вище наведену програму їзди, подумав, що така подорож коштувала б більше, як тисячу доларів, а в дійсності ця подорож буде коштувати як звичайний білет до Львова і назад. Подорожувати оглянути не менше як 500 міст в Європі і Америці і в майже кожному місті остануть на оглядині під проводом відповідних провідників і відвідають всі цікаві місця. За всіма дальшими подробицями інтересуючі згодити написати прямо до Юрія Я. Дробей, представника Гвайт Стар Лінї в Едмонтоу, який на зажадання вишле книжечку, в якій описано все докладно. Зголошуйтеся до:

WHITE STAR LINE

10275 — 101 St. — Edmonton, Alta.

ЗА СПРАВЖІТЬО ГАРНОЮ ВЕСІЛЬНОЮ ФОТОГРАФІЄЮ
їдїть до найкращого фотографа
SHAPIRA'S ART STUDIO
228 SELKIRK AVE. — на розі Мейн — WINNIPEG, MAN.

ЄВРОПЕЙСЬКІ САНИТАРНІ КУПЕЛІ
Спеціальні російські купелі (бані), турнеї, в парі і в окремі, електричні купелі на перестузі, ревматизм, біль в крижках, плечах, в ногах, від інфаркції, товстоти і т. д. Отворює день і ніч. Кімнати до снаги.
Число телефону 57681.
EUROPEAN SANITARY BATH COMPANY LIMITED
203 MCGEE ST. WINNIPEG (Коло Укр. Роб. Дому)

DR. L. WESELEK
СЛОВАНСЬКИЙ ДІПТИСТ
Виконує роботу першорядно, з гарантією. Ціни умірковані.
413 SELKIRK AVE. WINNIPEG
Тел. офісу 54466. Мешкання 53261
В будівлі реалізації дра Герцабека. Говоримо по українськи.

Л. Е. АБРЕМОВИЧ
Адвокат-пноволасник
Подає до суду всі справи.
925 MAIN STREET
PHONE 56956 — Res. 86992

Б. Б. ДУБЕНСЬКИЙ, П. Л. Б.
Адвокат і нотар, виробляє контракти і ухвалює рішення; подає до суду старорядно і тутешні справи з великою шкідливістю.
905 Confederation Life Bldg.
WINNIPEG, MANITOBA
Office Phone 24107
(Шарпінгтон Ситі Гол.)

ДР. Й. С. ДАЙМОНД
ЛІКАР І ОПЕРАТОР
Спеціаліст по венеричним недугам, лікує кровотік і опухлі жили в ногах через застрякування.
OFFICE 12-14 ROSS BLOCK
FORT WILLIAM ONTARIO
PHONE 5 2077

САЛЯ ДО РЕНТУ
на весілля, танці і публичні митинги. Також виробляємо столове начиння і кридала. Зголошуйтеся до:
R. STEIMAN Phone 51041
541 Selkirk Ave. Winnipeg

КОРИСТАЙТЕ З НАГОДИ!
Нові і уживані меблі випродуємо і купуємо всякого рода меблі — офісові і хатні. Новомодні кухні "Емпайр", гарантовані "Честерфілд" по фабричній ціні. П'яна "П'єрре" і звичайні, від \$35.00 вгору. Грамофони, машини до шиття Сінгер-а; новомодні постелі винімаємо за старі і так само уживані кухні і шафи на шмаття і на книжки; столик до писання й всякі інші речі. Більші речі даємо на сплату.
А. МИРЛОВИЧ І А. НОВИЦЬКИЙ,
610 SELKIRK AVE. WINNIPEG

КУШНІРСЬКА РОБОТА
Коли маєте кожух (фур-ковт), а треба вам його переробити, або направити, то зголошуйтеся на поштову адресу.
Роботу виконують добре.
M. Winogradoff
433 ARDENSON AVE
WINNIPEG, MAN.
Телефон — 54983

УКРАЇНСЬКА ФІРМА
виробляє содову воду JERSEY CREAM і SMILE ORANGE а також виробляє дуже добру воду інших гатунків. Спробуйте раз, а певно не покажете.
ZERO BOTTLING WORKS
90 Lorne St. Winnipeg.
Phone 53999

ЧИ ВИ ХОРІ?
Якщо чуєтеся слабкі, то уживайте медицини СТАРОКРАЄВОГО АПТЕКАРЯ з довголітньою практикою. Опинить вашу хворобу подрідно, а ми порадимо вам які медицини взяти з нашого каталога, котрий пішлемо вам зовсім безплатно.
ELIK'S DRUG STORE
803 20 St. W. Saskatoon.

ДР. Ф. РИБАК
M.D., C.M., L.M.C.C.
ЛІКАР, ОПЕРАТОР І АКУШЕР
З довголітньою практикою в шпиталях Вінніпегу, Шікаго й Монреалі. Операції виконує в шпиталях.
Офіс: — 594 SELKIRK AVE.
Телефон: — 55323
Резиденція: — 502 ALFRED AVE.
Сплати, телефон: — 54 000
WINNIPEG, MAN., CANADA

ДР. Й. МЕГАС
ОПЕРАТОР, ЛІКАР, АКУШЕР
Найновіша еск-рей машина. Найновіші електричні машини до безопераційного лічення. Лічить венеричні недуги.
1016 2nd Street
Room 201 Kitchener Block
Phone 4645
EDMONTON, ALTA.

ДР. Г. ЙОНКЕР, М. Д.
Лікар, Оператор і Акушер
397 BURROWS AVENUE
Phone: 51470. Winnipeg, Man.

ОСТАТОЧНО МИ МАЄМО
українські машини до писання зовсім як нові, по **СПЕЦІАЛЬНО** низьких цінах —
лише по \$45.00.
Вишіть \$5.00 з замовленням, а решта на С.О.Д. до \$52.50 на 101 СТРЕТ БЛОК з замовленням, а решта по \$10 на місяць, або \$57.50 з \$7.50 задатку, а решта по \$5.00 на місячні сплати. Лише кілька цих машинок лишилося нам. Пишіть зараз.
MODERN OFFICE APPLIANCES LIMITED
247 NOTRE DAME AVE. WINNIPEG

ПИТАЙТЕ ЗА ВОДОЮ PEACH-WHIP
Ми виробляємо 14 різних гатунків ВОДИ І САПДИ.
ARCTIC DRINK MFG. CO.
862 Selkirk Ave., Winnipeg.
Phone: 54 227

ВЛАСНИКИ АВТОМОБІЛІВ!
Ми спеціалізуємо в фендерах і радіаторах, в навіях, будові і ремонту. Роботу гарантуємо. Число телефону 53 233.
ПОСИФ РИХЛІВСЬКИЙ
AUTO METAL WORKS
895 MAIN STREET WINNIPEG, MAN.

ДУЖЕ ДЕШЕВІ
УЖИВАНІ П'ЄСР-П'ЯНА ГРАМОФОНИ



П'ЄСР-П'ЯНА В ШІН ВІД \$375. Легкі услява

УЖИВАНІ ГРАМОФОНИ від \$20 вгору Легкі услява

Пишіть по **БЕЗПЛАТНИЙ** КАТАЛОГ

Витити не оглядаючи і зашлїть до:
WINNIPEG PIANO CO. LTD.
333 PORTAGE AVENUE
WINNIPEG, MAN.
Я є зацікавлений у
Подайте назву інструмента
Імя
Адреса

WINNIPEG PIANO CO. LTD.

ДОКТОР В. ЧАСНИЙ
ЛІКАР, АКУШЕР І ОПЕРАТОР (M.D., C.M., L.M.C.C.) з практикою в шпиталях в Монреалі і Ст. Боніфес.
417 SELKIRK AVE. — WINNIPEG. — Phone 55 863 (На місці дра Герцабека.)
Урдує також вечерами.

КРАВЕЦЬКА РОБІТНЯ
Робимо до міри убрання, літні плащі, зимові оверковти найновішої моди з доброї матерії і суцільно з вишитою ціною десять процент опусту. Заходїть до нас а переконаєтесь. Запишемо роботу на означений час і задоволення ручнїмо. Частнїмо, прасуємо і напаруємо.
A. CHOMA — 567 SELKIRK AVE. — WINNIPEG, MAN.

ДР. ГАНС ГЕРШМАН
З 4-річною практикою в головнім шпиталі Віднї.
434 SELKIRK AVE. WINNIPEG
Телефон: — 52 194
Офісові години від 2-4 і від 6-8.

ДР. ГРИГОРІЙ НОВАК
M.D., C.M.
ЛІКАР, ХІРУРГ І АКУШЕР
Телефон: 54 351
459 Selkirk Ave., Cor. Powers
WINNIPEG, MANITOBA.

АМЕРИКАНСЬКІ ДОЛАРИ
Ми виплачуємо американськими доларами в краю і в найближчій пошті. Поддаємо шифрати до краю і з краю до Канади. Платимо процент на шалінних вкладах.
По інформації пишіть в своїй рідній мові.
ALLOWAY & CHAMPION, LIMITED
(51 років в бізнесі)
667 MAIN STREET — WINNIPEG, MAN.

C. T. WYRZYKOWSKI, B. A., LL. B.
АДВОКАТ
подає до суду всі цивільні і кримінальні справи і всякого рода справи старорядно. Пошук грошї.
663 MAIN STREET WINNIPEG, MAN.
Близько Ст-П-Арселкої Стриш. Phone 86 845

ПЕРШОРЯДНІ УКРАЇНСЬКІ КРАВЦІ.
Робимо до міри убрання і оверковти з найближчих сукон, плащі найновішої моди й після вашого бажання на означений час. Ціни наші низькі, бо починаються від \$30.00. Замовте собі в нас убрання а будете вдоволені, як і другі наші коштумери, а деталі задоволення з нашої роботи, за котру ми ручнїмо.
KUZUK & DEMKIW, 814 MAIN ST. (COR. JARVIS), WINNIPEG, MAN.

МЕКМОРЕЙ, МЕКМОРЕЙ І ГРЕЩУК
АДВОКАТИ — ПОВНОВЛАСНИКИ.
ГОВОРІМО ВСІМА СЛАВ'ЯНСЬКИМИ МОВАМИ.
410 ELECTRIC RAILWAY CHAMBERS
OFFICE PHONE: 26 821 WINNIPEG, MAN.

ДЛЯ ВАШОГО ЗДОРОВ'Я.
Коли ви потребуєте ліків, придїть або напишіть до нас. Ми маємо повний припас свіжих і довірї гідних лічних средств, а наші ціни є умірковані. Держимо у себе також усі добрі і добре знісні оголозування патентованої медицини, шпитальні принадлежності і т. д.
SHANAS DRUG STORE
A. A. Shanas, Proprietor
842 Main St. Phone 56213 Cor. Dufferin

ОДИНОКА УКРАЇНСЬКА ПЕКАРНЯ У ВІННІПЕГУ
що заснована 1923 року, подає своїм коштумерам смачний хлібом. Питайте за нашим хлібом свого стоврика. Висилаємо хліб для стовриків на провннннн.
UKRAINIAN WORKERS UNION BAKERY
626 Stella Ave. — Winnipeg, Man. — Phone 53 770

ЗНАМЕНИТИЙ БУДІВЕЛЬНИЙ МАТЕРІАЛ
Високо доброї якості дощоб і матеріали для викінчування хат в середині. Спробуйте дати нам замовлення.
THE DOMINION LUMBER & FUEL CO. LTD.
667 Redwood Ave., Winnipeg, Man.
Phone 67 348-9 Transcona Dial 85 Call 38

DR. CHAS. C. S. FREMMING
ДЕНТИСТ
Урдує від 7-ої години рано до 7-ої години ввечері кожного дня. В суботу до 6-ої години ввечері, або так після умикавання.
Виконує дуже добре роботу по зм'якненню тілї.
CRUMP BLOCK, COR. MAIN & DUFFERIN, WINNIPEG, MAN.
Телефон до офісу: — 53 677 — Телефон до мешкання: — 51916

РІЗДВЯНІ ПРОГУЛЬКИ
ДО ПОЛЬЩІ, РУМУНІІ, РАД. СОЮЗУ

Коли ви маєте такі до свого ДІМІ на РІЗДВО І НОВИЙ РІК, то тепер якраз пора поробити відпочинок.

THE CANADIAN PACIFIC STEAMSHIPS COMPANY заручила кілька прогульок до ПОЛЬЩІ, РУМУНІІ І РАДІНСЬКОГО СОЮЗУ — П-АНТОН КАРКАШОВ, добре знаний корабельний агент в Вінніпегу, дає нагадані для проходу просяльковим гурткам. Ця робота поширюєть кожний гурток до корабля.

Ми подаємо вам гарантовані паспортні тілї. "Позволення на Поновот" до Канади і т. д.

— ЦІЯНЬ ВІДПОВІДІВ І СПЕЦІАЛЬНИХ РЕЗЕРВАЦІЙ для просяльковим гурткам. Модерні кораблі їдуть прямо до ГАМБУРГУ, АНТВЕРПЕН, ШЕРБРУУ, САНТ-ПІТЕРСБУРІ І ЛІВЕРП'ЮЛІ.

ЕМІГРА. ОФ. КАТЕНДІ, 31-го жовтня, з Вінебуку ДУМЕС ОФ АТОЛІ, 1-го листопада, з Монреалі; МОНТРІОЗ, 7-го листопада, з Монреалі; МОНКАЛМ, 14-го листопада, з Монреалі; ДАЧЕС ОФ РИМОН, 15-го листопада, з Монреалі; ДАЧЕС ОФ НОРК, 22-го листопада, з Монреалі; МОНТКІПЕР, 25-го листопада, з Монреалі; ДАЧЕС ОФ АТОЛІ, 6-го грудня, з Сент-Джон; МОНКАЛМ, 12-го грудня, з Сент-Джон.

Більшї інформації шо до цїлї, паспортні тілї, дозволенї на поновот і т. д. подаєть

A. KARAKOSHOUK,
C. A. CALDER & CO. LTD.
663 Main Street Winnipeg, Man.
W. C. CASEY, General Agent
372 Main Street Winnipeg, Man.

CANADIAN PACIFIC STEAMSHIPS